

Tonga

No. 1 of 1989.



I assent,

TAUFA'AHAU TUPOU IV

7th July, 1989.

**AN ACT  
TO APPROPRIATE MONEYS TO THE SERVICE  
OF THE GOVERNMENT**

[29th June, 1989.]

BE IT ENACTED by the King and Legislative Assembly of Tonga in the Legislature of the Kingdom as follows:-

1. This Act may be cited as The 1989-90 Appropriation Act, 1989 and shall be deemed to have come into operation on the first day of July 1989.

2. There shall be issued from general revenue and other funds of the Kingdom and applied to the service of the year ending the thirtieth day of June One thousand nine hundred and ninety any sum or sums not exceeding the sum of Forty three million seven hundred and nineteen thousand eight hundred and eighty pa'anga for defraying the charge of the Government of Tonga for such period in the manner expressed in the Schedule to this Act.

3. The Treasurer shall issue and pay such sum or sums of money for the purposes set out in the Schedule not exceeding in the whole the sums respectively in that behalf as the Prime Minister shall by warrant under his hand direct.

4. The moneys granted by this Act are intended for the services in respect of which moneys will become payable within the financial year ending on 30th June 1990 and any balance thereof unissued at the end of the month of June 1990 shall lapse and not be available for making payment in any subsequent month.

SCHEDULE

<b>Vote</b>	<b>Pa'anga</b>
1 H.M. The King	945,300
2 Legislative Assembly	1,002,000
3 Prime Minister's Office	7,035,000
3(a) Ministry of Foreign Affairs	1,805,970
4(a) Governor Ha'apai	46,600
4(b) Governor Vava'u	74,600
5 Ministry of Lands, Survey and Natural Resources	703,550
6 Statistics Department	173,000
7 Printing Office	566,300
8 Justice	406,200
9 Police	1,631,000
10 Crown Law Department	112,300
11 Defence	1,726,000
12 Ministry of Finance	2,904,100
12(a) Inland Revenue	135,800
13 Customs	149,500
14 Audit	146,100
15 Ministry of Education	5,841,560
16 Ministry of Health	3,954,000
17 Civil Pensions and Gratuities	600,000
18 Prisons	367,000
19 Agriculture	1,978,000
20 Central Planning	181,000
21 Ministry of Labour, Commerce and Industries	457,000
22 Tonga Visitors Bureau	492,000
23 Ministry of Works	3,523,000
24 Ministry of Civil Aviation	690,000
25 Ports Administration	704,000
26 Post Office	505,000
27 Marine	65,000
28 Public Debt	2,594,000
29 Financial Contributions	2,205,000
	<hr/>
	43,719,880

Tonga

Fika 1 'o e 1989.



'Oku ou loto ki ai,

TAUFA'AHAU TUPOU IV

7 'o Siulai, 1989.

## KO E LAO

KE FAKAHU ATU 'A E PA'ANGA KI HE NGAHHI  
NGAUE 'O E PULE'ANGA

[29 'o Sune, 1989.]

'OKU TU'UTU'UNI 'e he Tu'i mo e Fale Alea 'o Tonga 'i he Fakataha Alea 'o e Pule'anga 'o pche:-

1. 'E ui 'a c Lao ni ko e Lao ke fakahu atu 'a e Pa'anga 1989-90 ki he ngaahi ngeue 'o e Pule'anga 1989 pea 'e ngeue'aki ia mei he 'aho 'vluaki 'o Siulai 1989.

2. 'E fakahu atu mei he pa'anga hu mai mo e ngaahi pa'anga kehe 'o e Pule'anga mo ngeue'aki ki he ngeue 'i he ta'u 'oku ngata 'i he 'aho tolungofulu 'o Sune Tahaase Hivangeau ma hivangofulu e Pa'anga 'o 'ikai lahi hake 'i he Pa'anga 'e Fangofulu ma tolu miliona Fitukilu tahamano hivaase valungeau ma valungofulu ke totongi 'aki 'a e ngaahi ngeue 'o e Pule'anga 'o Tonga 'i he ta'u ko ia 'i he founiga 'oku ha 'i he Tepile 'i lalo ni.

3. Kuo pau 'e fakahu mo totongi atu 'e he Tauhi Pa'anga 'a e Pa'anga pe ngaahi pa'anga koe'uh i ko e ngaahi me'a 'oku fokotu'u atu 'i he Tepile 'o 'ikai lahi hake 'i hono kotoa 'i he ngaahi pa'anga taki taha koe'uh i ko e me'a ko ia 'o hange ko ia 'e fakangofua 'e he Palenia 'i ha'ane tohi nima.

4. 'Oku fakahangahanga 'a e ngaahi pa'anga 'oku fakangofua 'e he Lao ni ki he ngeue ngeue pea 'e totongi atu 'a e ngaahi pa'angako ia 'i he lolotonga 'o e ta'u faka-Pa'anga 'o ngata 'i he 'ano 30 'o Sune 1990 pea ka 'i ai ha toe 'o e pa'anga ko ia 'o 'ikai ke fakahu ki mu'a 'i he 'osi 'a e mahina ko Sune 1990 kuo pau 'e 'ikai ngeue'aki ia mo ngofua ke fai 'aki ha totongi 'i he mahina ki mui mai.

Na'e fakahoko 'e he Fale Alea 'i he 'aho 29 ni 'o Sune, 1989.

**TEPILE**

Vahé	Pa'anga
1 Ko 'Ene 'Alio Ko e Tu'i	945,300
2 Fale Alca	1,002,000
3 'Ofisi 'o e Palemia	7,035,000
3(a) Potungaue Ngaahi Ngaue ki Muli	1,805,970
4(a) Kovana Ha'apai	46,600
4(b) Kovana Vava'u	74,600
5 Fonua, Savea mo e Ngaahi Koloa Fakacnatula	703,550
6 Potungaue Sictisitika	173,000
7 Fale Pulusi	566,300
8 Fakamaau'anga	406,200
9 Polisi	1,631,000
10 Potungaue Lao 'a e Pule'anga	112,300
11 Malu'i Fonua	1,726,000
12 Ngaue Faka-Pa'anga	2,904,100
12(a) Ngaue Pa'anga Ilu Mai Fakalotofonua	135,800
13 Tute	149,500
14 'Atita	146,100
15 Ako	5,841,560
16 Mo'ui	3,954,000
17 Vahenga Malolo mo e Me'a'ofa	600,000
18 'Api Popula	367,000
19 Ngoue	1,987,000
20 Palani Fakalakalaka	181,000
21 Ngaue 'a e Kakai mo e Ngaahi Ngaue'anga	457,000
22 'Ofisi Tali Kau 'A'ahi mei Muli 'a Tonga	492,000
23 Ngaahi Ngaue	3,523,000
24 Fefolau'aki Vakapuna Sivile	690,000
25 Pule'i Ngaahi Taulanga	704,000
26 Positi 'Ofisi	505,000
27 Malini	65,000
28 Mo'ua No Pa'anga	2,594,000
29 Ngaahi Pa'anga Tokoni Faka-Pa'anga	2,205,000
	<b><u>43,719,880</u></b>